

Zeitschrift: Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art
Band: 61 (1974)
Heft: 10: Rationalisierung - Industrialisierung = Rationalisation - Industrialisation

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 30.03.2025

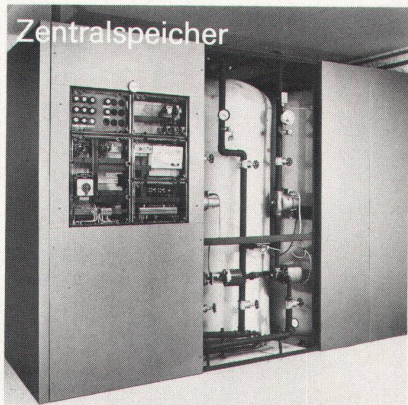
ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Accum präsentiert ein komplettes Programm für Elektroheizung

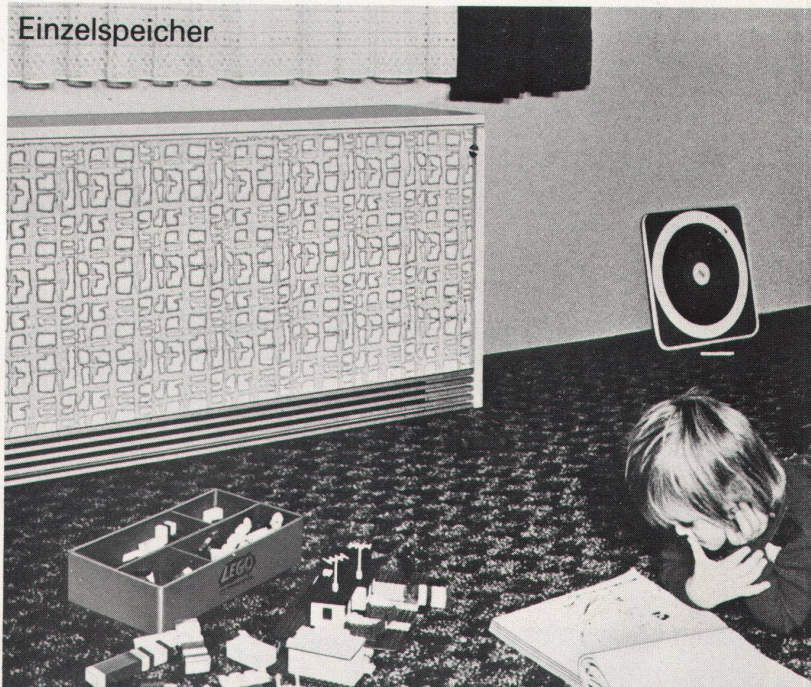
Seit den ersten Anfängen der Elektroheizung ist Accum dabei. Schon seit 50 Jahren. Gleichsam als Pionier. Wenn es galt, wirkliche Fortschritte zu erzielen. Und die Entwicklung voranzutreiben. So stellt sich heute das Programm dar: voll ausgereift. Es trägt allen Gegebenheiten modernen Heizkomforts Rechnung.



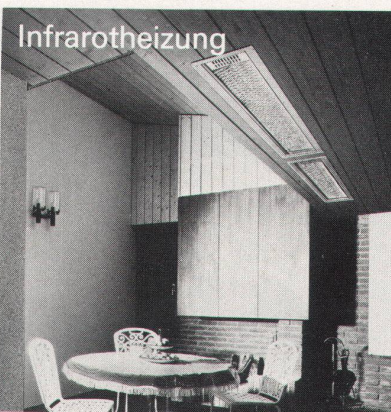
Direktheizkörper



Zentralspeicher



Einzelspeicher



Infrarotheizung

Jetzt umstellen auf das krisensichere Heizen. Umstellen auf das fortschrittliche Accum-Heizsystem. Accum ist nicht umsonst seit 50 Jahren im Geschäft. Erfahrung braucht Zeit! Erfahrung, von der Sie profitieren. Durch ein Programm, das vom kleinen Direktheizkörper bis zur Grossanlage reicht.

Accum

Accum AG
Fabrik für wärmetechnische Apparate
8625 Gossau ZH Tel. 01 78 64 52

Senden Sie mir unverbindlich Ihre Unterlagen für Einzelspeicher/
Zentralspeicher/Direktheizkörper/Infrarotheizung/ Klima/Fachberatung.

Nichtzutreffendes bitte durchstreichen.

E3.1

Name: _____ Telefon: _____

Adresse: _____

**Je mehr Zeit man für sein Spezialgebiet braucht,
desto weniger Zeit bleibt einem für den Rest.**

Die Neue Zürcher Zeitung nimmt darauf Rücksicht.

Die NZZ erscheint nur noch einmal täglich. Das ist keine Einschränkung der Leistung. Sondern eine Konzentration der Information.

Nicht zuletzt deshalb, um Ihnen Gelegenheit zu geben, neben Ihrem eigenen Fachgebiet auch die anderen Gebiete zu kennen. Damit weniger die Gefahr besteht, daß Sie ins Spezialisten-Abseits gedrängt werden.

Der Gesamtüberblick ist wichtig für alle, die vorwärts- und zu etwas kommen wollen.

Mit ihren Beilagen über Technik, Forschung und Wissenschaft bietet Ihnen die NZZ eine Übersicht über alles, was Ihre Kollegen von den anderen Fakultäten tun.

Diese Beilagen werden von Fachleuten geschrieben. Und zwar auf deutsch: also klar, verständlich und kompetent.

Und noch etwas anderes bietet Ihnen die Neue Zürcher Zeitung: die Chance, dieses Schweizer Weltblatt drei Wochen lang gratis und unverbindlich kennenzulernen.

einmalig



Die NZZ drei Wochen gratis.

Mehr Wissen in konzentrierterer Form.

Name und Vorname _____

Heimadresse _____

Postleitzahl/Ort _____

An die Werbeabteilung der NZZ, Postfach, 8021 Zürich. ^{WI}

Es geht auch ohne Schere.
Rufen Sie einfach (tagsüber oder abends)
Telefon-Nummer **01-470361** an.



NORM-Einbaumodell 225 Liter
mit 25 Liter *** Tiefkühlfach

Funktion:

NEUE Absorption,
absolut geräuschlos
und vibrationsfrei

Garantie:

5 Jahre Vollgarantie
auf die Funktion aller Teile

Erfahrung:

25 Jahre SIBIR

der
modernste
*** Kühlschranks
Europas

Kühlapparate GmbH, 8952 Schlieren

Ein Produkt der Eternit AG
8867 Niederurnen
Telefon 058 23 11 11



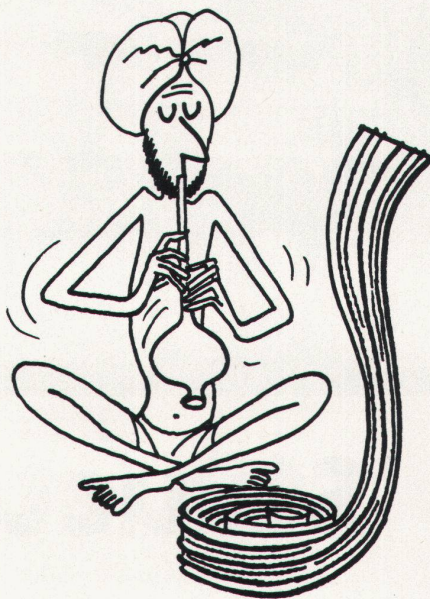
*Die neue
Dachplatte
für Ihr
Wohnhaus*

Structa



Structa
Eternit®

Mit Humor geht's besser,



Beim Kleben auf Nummer Sicher gehen.

Auf Rivalcoll F, den streichbaren Epoxy-Kleber für kraftschlüssige, dauerhafte und wasserdichte Verbindungen von Beton, Stein, Metall unter sich oder miteinander, können Sie sich verlassen.

Rivalcoll F eignet sich hervorragend für Haftbrücken zwischen erhärtetem und frischem Beton, für Verputze auf schalungsglatten Betonflächen, für das Verkleben von vorgefertigten Elementen und als Dampfsperre unter Verputz und Überzügen.

Und weil Rivalcoll F nur dünnsschichtig aufgetragen werden muss, ist es im Verbrauch äusserst sparsam.

Rivalcoll F

Gefügte Fugenbänder für alle Abdichtungen.

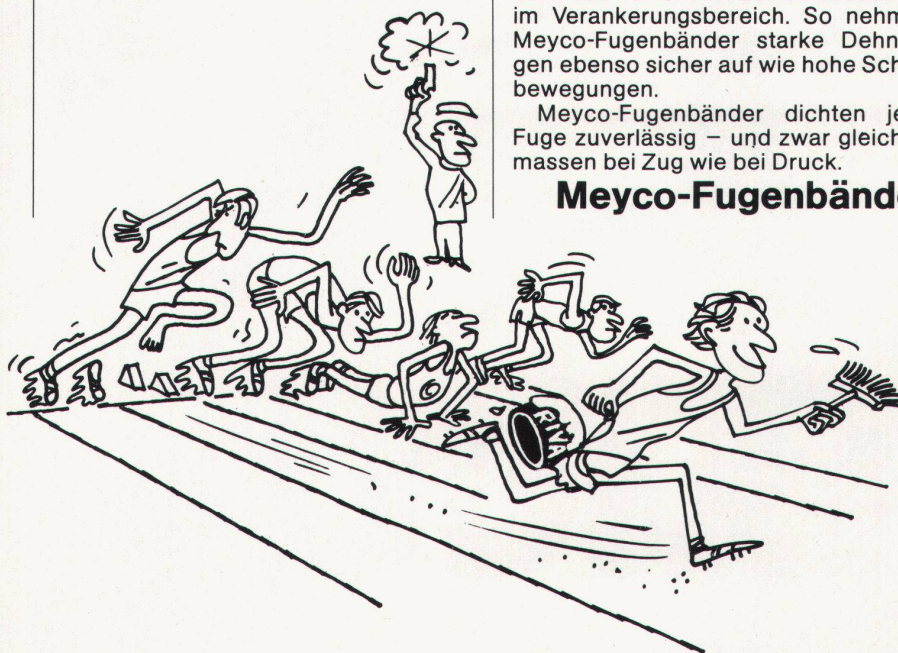
Ob für Arbeits- oder Dilatationsfugen, für geringe oder höchste Wasserdrücke, Meyco-Fugenbänder fügen sich allen Aufgaben.

Denn Meyco-Fugenbänder sind bei einem E-Modul von 50 kp/cm^2 (nach DIN 53'371) und einer Shorehärte von 60° (nach DIN 53'505) hochelastisch und dennoch genügend stabil, um jeder auftretenden Beanspruchung zu widerstehen.

Die grossen Zwischenanker verhindern das Verformen der Einbaubänder im Verankerungsbereich. So nehmen Meyco-Fugenbänder starke Dehnungen ebenso sicher auf wie hohe Scherbewegungen.

Meyco-Fugenbänder dichten jede Fuge zuverlässig – und zwar gleichermaßen bei Zug wie bei Druck.

Meyco-Fugenbänder



Beim Betonieren die Zeit anhalten.

Barralent, der zuverlässige Abbindeverzögerer, hält beim Betonieren die Zeit für Stunden, über Nacht oder noch länger an.

So verhilft Barralent zum fugenlosen Betonieren grosser Flächen und Kubaturen. Im Sommer wird Barralent immer häufiger verwendet, um den Abbindeprozess von der heissen Tageszeit in die kühlen Nachtstunden zu verlegen.

Da Barralent eine spätere Revibration gestattet, kann die Endfestigkeit bei verzögertem Beton bis zu 30% gesteigert werden.

Beim Betonieren mit Barralent die Zeit anhalten, heisst, den Hydratationsablauf nach Ihren Wünschen regulieren.

Barralent



mit diesen Produkten auch.



...gleiten aber soll der Pumpbeton.

Auch Beton plastischer Konsistenz kann beim Pumpen Schwierigkeiten machen. Da hilft Barra Fluid. Als Spezialzusatz sichert es das störungsfreie Pumpen von Beton. Ohne Erhöhung des Feinstkornanteils.

Barra Fluid setzt die äussere Reibung des Betons herab und erhöht gleichzeitig seine innere Kohäsion. So verhütet Barra Fluid das Verstopfen der Rohre. Die Pumpleistung steigt.

Und weil Barra Fluid verflüssigt, bewirkt es selbst bei 15% weniger Anmachwasser die lückenlose Benetzung der Zement- und Sandkörner.

Was also der Pumpe recht ist, ist dem Beton billig.

Barra Fluid

Der magische Betonteppich für beschleunigte Festigkeitsbildung.

Im Winter hält die Guritherm-Betonmatte die Kälte fern und die Eigenwärme zurück. Das bringt rasch hohe Festigkeit und ermöglicht früheres Ausschalen.

Im Sommer hingegen hält Guritherm die Sonnenhitze ab und die Eigenfeuchtigkeit des Betons zurück. Das Abschrecken beim Wässern lässt sich so vermeiden.

Die Guritherm-Betonmatte sorgt das ganze Jahr hindurch für ideales Abbinden des jungen Betons.

Guritherm-Betonmatte



Wenn Wasserdichtigkeit erstes Gebot ist...

... dann schreiben Sie Sperrbeton mit Sperrbarra 05 vor, den plastifizierenden, wasserabweisenden und porenstoppenden Dichtungszusatz.

Sperrbarra 05 spart Anmachwasser und erhöht die Anfangs- und Endfestigkeit des Betons. Damit werden auch die Ausschulfristen verkürzt.

Sperrbarra 05 eignet sich besonders für wasserdichten Konstruktionsbeton im Hoch-, Tief- und Wasserbau, für Kanäle, Sperriegel und Fundamente, selbst in aggressivem Wasser.

Wo rationelles und zuverlässiges Abdichten erstes Gebot ist, wird dem Beton Sperrbarra 05 zugesetzt.

Sperrbarra 05



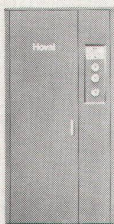
200 Produkte für besseres Bauen.



MEYNADIER

8048 Zürich, Vulkanstrasse 110
Lausanne, Bern, Biel, Luzern, Chur, Bosco Luganese

Jean Wicki in Zürich sagt: «Als Garagist weiss ich, was ein zuverlässiger Service bedeutet. Gerade deshalb habe ich den Hoval-Kessel gewählt!»



Was punkto Service für ein Fahrzeug gilt, gilt noch mehr für eine Heizungs- und Warmwasserbereitungsanlage, die wesentlich länger leben soll

und von der Sie erwarten, dass sie jahrein, jahraus arbeitet und behagliche Wärme und Warmwasser bietet. Weil bei jeder Anlage einmal eine Unstimmigkeit auftreten kann, wählen Sie mit Vorteil ein Fabrikat, hinter dem ein zuverlässiger Service steht. Als Besitzer einer Hoval-Anlage sind Sie gut aufgehoben. Ihnen stehen mehr als 70 Hoval-Service-Stationen zur Verfügung. Sie können sich auf diese Organisation und ihre kompetenten Fachleute verlassen. Vertrauen auch Sie uns Ihr Heizkessel-Problem an. Sie fahren gut damit. Übrigens: Bei uns können Sie wählen zwischen Heizkesseln für die Verfeuerung von Öl und Gas und Doppelbrand- oder Wechselbrandkesseln. Bei den Doppel- oder Wechselbrandkesseln können Sie neben Öl jederzeit auch feste Brennstoffe verfeuern.

Um Ihnen die Wahl für die zweckmässigste Heizungsanlage zu erleichtern, haben wir eine informative Broschüre geschaffen. Sie erhalten diese gratis. Schicken Sie uns den Gutschein.

Hoval Herzog AG
8706 Feldmeilen
Telefon 01-925 61 11
Büros in Reinach/Basel, Bern,
Lausanne, Lugano



Bon

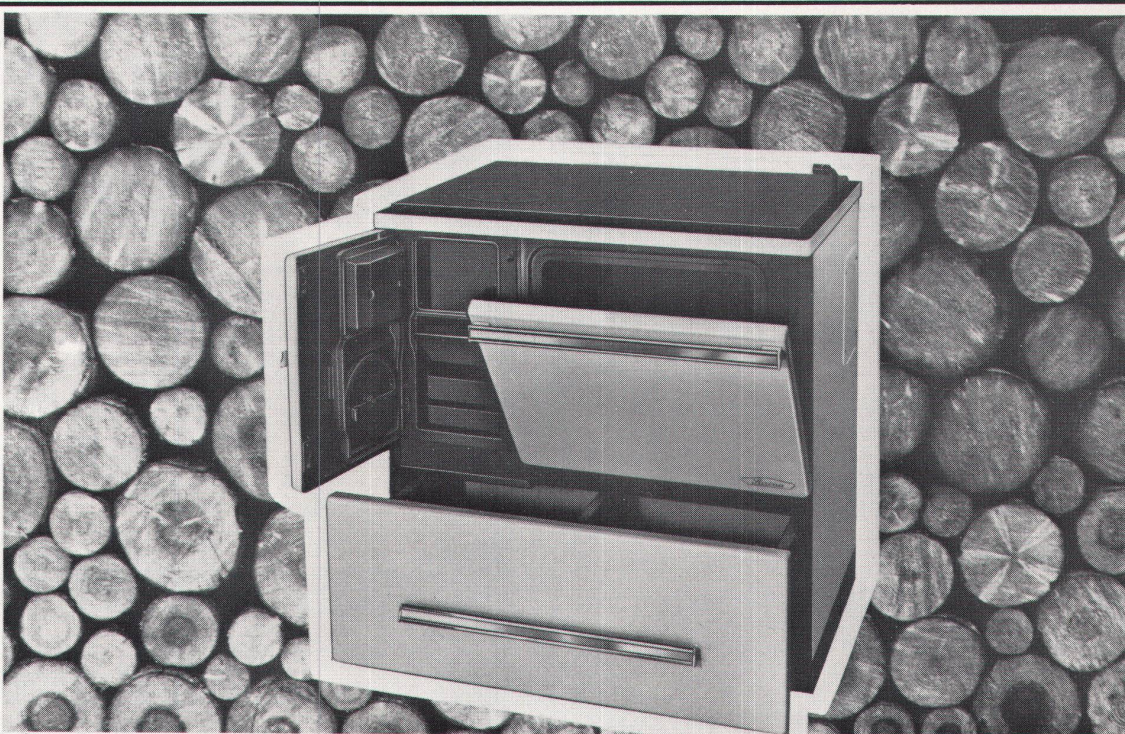
Name

Adresse



Hoval®

Hoval – für Heizung, Warmwasser und Klima



Zurück zur Natur . . .

mit dem modernsten Sarina-Kochherd für Holz- und Kohlenfeuerung. Sei es aus praktischen oder wirtschaftlichen Überlegungen oder aus Freude am einheimischen Naturprodukt, dem wärmespendenden, wohlriechenden Holz: der neue, moderne Holzkochherd von Sarina erlaubt ein rasches, sauberes Ko-

chen und lässt sich mühelos reinigen. In der Übergangszeit strömt er wohlige Wärme aus. Er ist kombinierbar mit unseren verschiedenen Elektroherd-Modellen und den Sarina-Küchen. Unser Prospekt gibt Ihnen über alle technischen Einzelheiten und die Masse genau Auskunft. **Der Holzkochherd von Sarina lässt Sie nie im Stich!**

Sarina

Sarina-Werke AG 1701 Fribourg 037 / 22 24 91

Küchenkombinationen, Gastwirtschaftsküchen-Herde, Wärmeschränke

Sarina-Service in der ganzen Schweiz

112

BON Wir wünschen Näheres zu erfahren über den Sarina-Holzkochherd und bitten um Zustellung Ihrer Prospekte IH

Firma

Adresse

W

Einsenden an Sarina-Werke AG 1701 Fribourg

Seit Jahren vermitteln wir in Südfrankreich, im Burgund, in der Gascogne oder Dordogne Bauernhöfe, Villen, interessante Grundstücke usw.

Zwei Beispiele:

- Mazet an der Rhone, 15 km von Arles, 6 Zimmer, Wasser und Licht Fr. 47 000.-
- Winzerhaus aus dem 18. Jahrhundert, 15 km von Avignon, 6 Zimmer, umschlossener Hof, Fr. 54 000.-

Liegenschaften sind Vertrauenssache – verlangen Sie unsere neueste Preisliste **auch Toscana und Ibiza**

7 Jahre Vertrauen:
**P. Aebersold, A. Digenti, internationale
Immob. Agentur, Walchestr. 17,
CH-8023 Zürich, Tel. (01) 28 95 05**



Wir suchen zu **freier, sporadischer Mitarbeit** einen talentierten

Innenarchitekten

für Entwurf und Planung von **Ladeneinrichtungen** (hauptsächlich Bijouterie, Uhren, Optik).

Angebote erbeten an Chiffre 24937-02 an Publicitas, 5401 Baden.

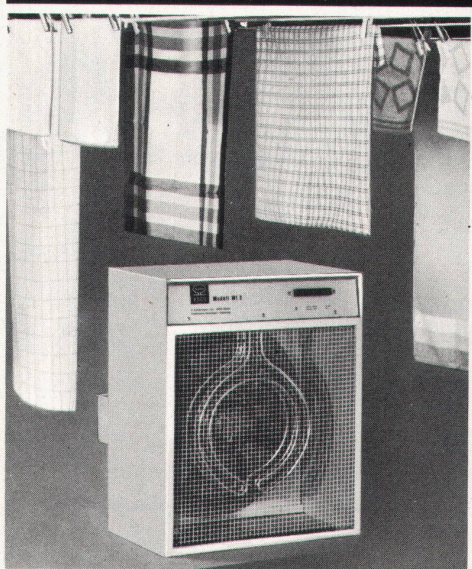
**FÜR SIE
GEFANGEN**



Rebell

**EIN REBELL DER AM
BODEN LIEGT. DER NEUE
TEPPICHBODEN VON
FISSCO. REBELLISCH IM
PREIS-EINWANDFREI
IN DER QUALITÄT.**

Schneiter-Siegenthaler + Co.
3077 Enggiststein bei Bern
Telefon 031 / 83 43 43



ESCO- Wäschetrockner Wt 2

Trocknen die Wäsche in jedem Trockenraum witterungsunabhängig, ähnlich wie Wind und Sonne im Freien.

Trocknen die Wäsche dank grosser Luftumwälzung und ständiger Frischluftbeimischung in kürzester Zeit.

Trocknen die Wäsche schonend und ohne zu zerknittern, daher kann sie mühelos gebügelt werden.

Trocknen die Wäsche sehr wirtschaftlich auf engstem Raum, darum kleinerer Trockenraum und kürzerer Waschtage-Turnus.



**Beratung
Planung
Fabrikation
Lieferung
Instruktion
Service**

E. Schönmann + Co.

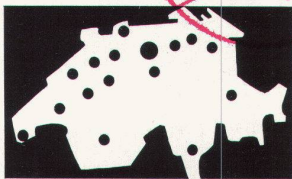
Glattalstrasse 63 8052 Zürich ☎ (01) 50 31 41 / 48 56 07
Fabrik für elektrische Heizungen und Apparate

Fabrikgebäude
Aciera, Le Locle

Architekt:
W. Wurmet
Architekt SIA dipl. EPFZ
Le Locle
Foto J. Stieger, Kaiserstuhl



Ganzmetall-Raffstoren
Lamellen-Raffstoren
Lamellen-Rollstoren
Vertikallamellenstoren
Markisenanlagen
Normmarkisen
Balkonstoren
Ausstellstoren
Verdunkelungsanlagen
Zentralsteuerung
Gross-Schirmanlagen



Vertretungen: Basel,
Bern, Biel, Camorino,
Genève, Neuchâtel,
Chur, Solothurn, Tavannes,
Fribourg, Lausanne,
Luzern, St. Gallen,
Sion, Winterthur, Zürich



Emil Schenker AG
Storenfabrik
5012 Schönenwerd
Tel. 064/4143 43
Telex 68526



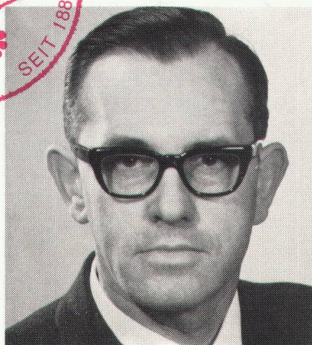
Emil Schenker AG
 Storenfabrik
 5012 Schönenwerd
 Tel. 064/41 43 43

Die Leiter unserer Aussenstellen

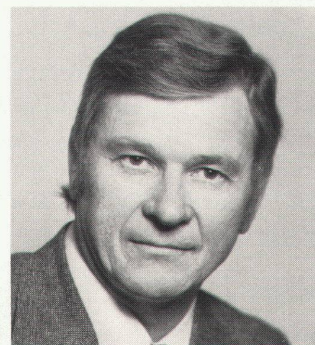


Schenker Storen

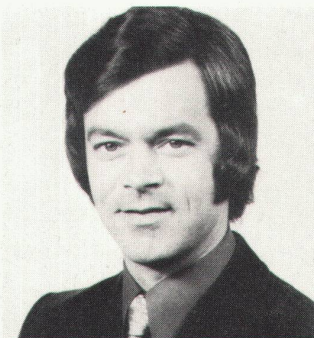
Spezialisten
 für modernen
 Sonnenschutz



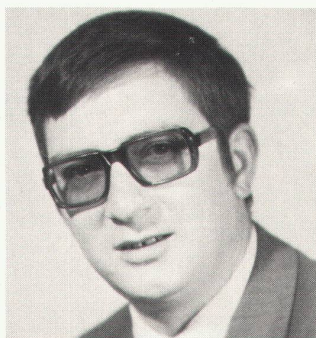
Albert Emmenegger, Schönenwerd



Ernst Hermann, Schönenwerd



René Miserez, Neuchâtel



Roman Domenig, Chur



Willy Egli, Tavannes



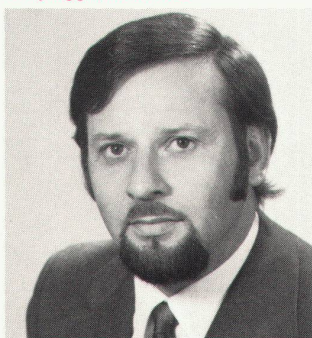
Rudolf Kurth, Solothurn



Pierre Gruloos, Lausanne



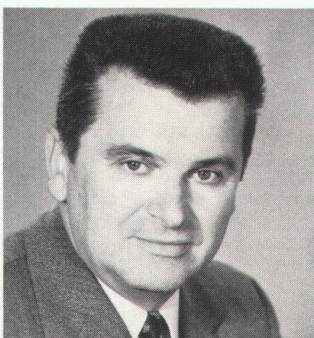
Ernst Kramer, Fribourg



Albin Uebelhart, Luzern



Marcel Zbinden, St. Gallen



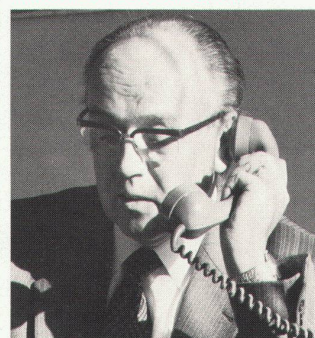
Josef Studer, Sion



Charles Ruf, Winterthur



Hans-Rudolf Isliker, Zürich



Hermann Angst, Basel



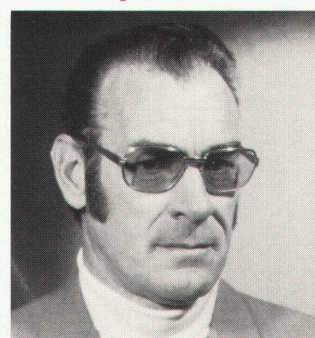
Hans Eggimann, Bern



Robert Albisser, Biel



Aldo Besozzi, Camorino Tessin



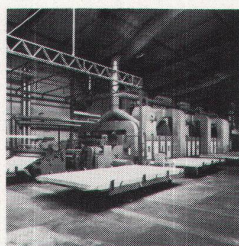
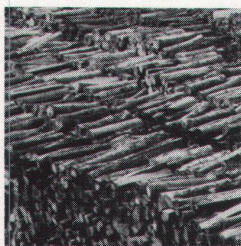
Kurt Strehler, Genève

y

Holz: wir machen beschichtete Spanplatten daraus.

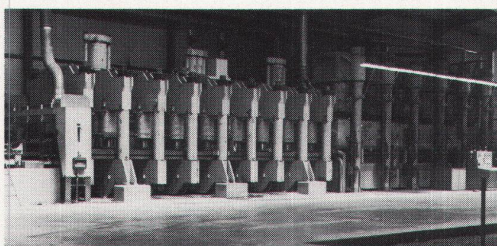


Holz ist unser Rohmaterial. In einem ersten Arbeitsgang wird das hier gelagerte Holz zu Spänen verarbeitet, um es so in den Rohspananlagen weiterverarbeiten zu können.



In einer leistungsfähigen Imprägnieranlage werden die Folien veredelt, die später zusammen mit den Rohspanplatten zu beschichteten Platten verarbeitet werden.

Auf 3 modernen Rohspananlagen entstehen die Thermopal-Spanplatten. Unsere grösste Anlage hat respektable Ausmasse: sie ist 22 m lang, wovon je zur Hälfte in Vor-



presse und Presse aufgeteilt. Die fertigen Platten erreichen die stolzen Masse von $2,05 \times 11$ m. Und auch ihre Tagesleistung mit 240 m^3 Spanplatten ist entsprechend hoch.

In einem weiteren Arbeitsgang werden die Rohspanplatten beschichtet. Auf 3 Anlagen können pro Minute 3 beschichtete Platten ausgestossen werden. Dies geschieht bei einer Presstemperatur von 180°C und einem Pressdruck von 35 kg/cm^2 . Da jede Platte einzeln verpresst und geprüft wird, erzielen wir höchste Stärkenauigkeiten.



Thermopal AG
Span- und Beschichtungsplatten
CH - 4353 Leibstadt AG
Telefon 056 47 12 51

Sie sehen, es braucht einiges, bis aus Holz beschichtete Spanplattengeworden sind. Platten, die höchste Qualitätsansprüche erfüllen müssen, bevor sie unser Werk verlassen. Und das sind mehr als 6500 Stück pro Tag.

Wollen Sie mehr über uns und unser Sortiment wissen? Dann senden Sie uns den Coupon, wir informieren Sie gerne.

thermopal
macht beschichtete Spanplatten



Ich möchte
Thermopal näher
kennlernen.

☐

Bitte senden Sie mir Unterlagen.

☐

Wir wünschen den Besuch Ihres Kundenberaters.

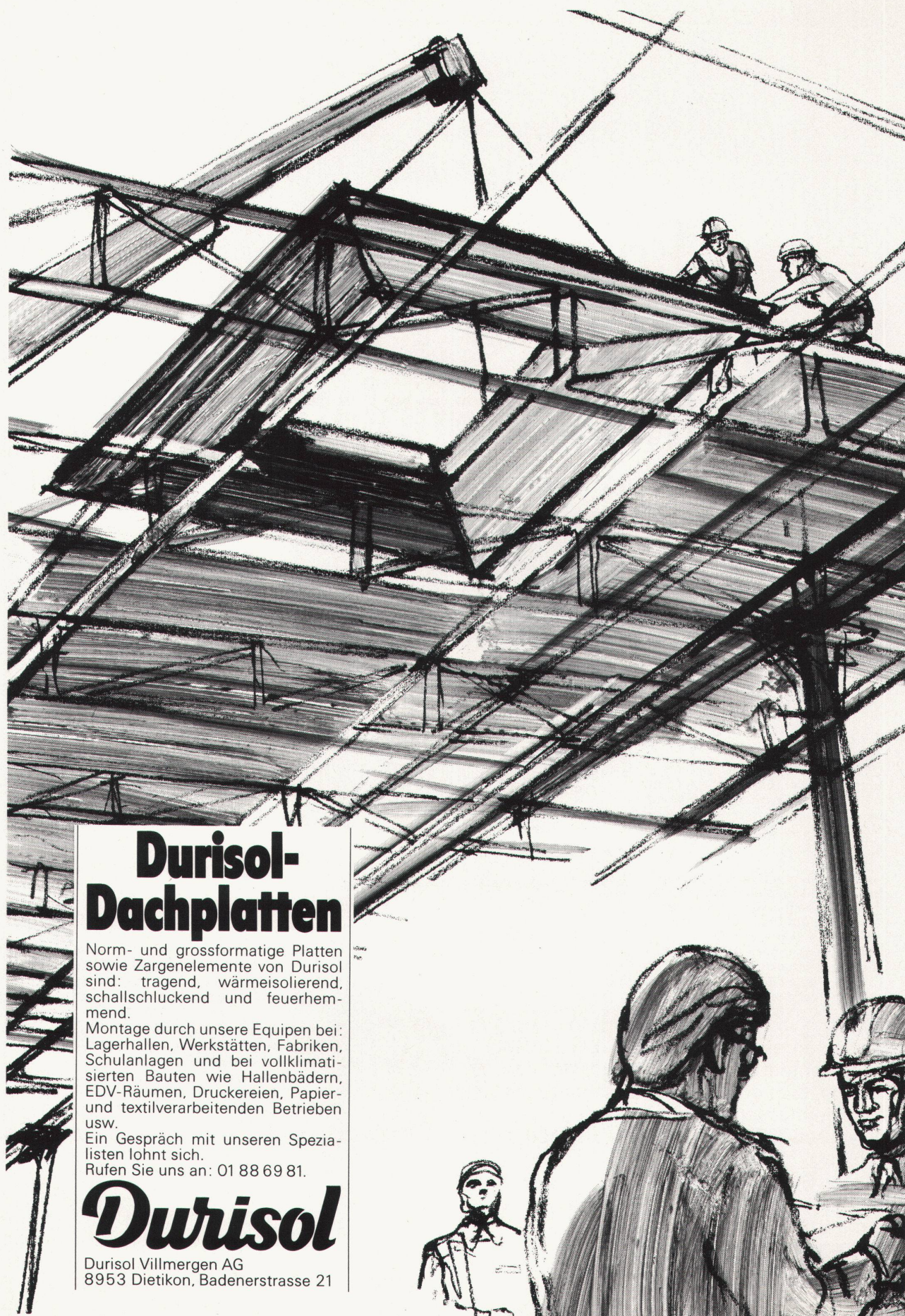
Firma:

Strasse:

Ort:

Tel. Nr.:

Branche:



Durisol- Dachplatten

Norm- und grossformatige Platten sowie Zargenelemente von Durisol sind: tragend, wärmeisolierend, schallschluckend und feuerhemmend.

Montage durch unsere Equipen bei: Lagerhallen, Werkstätten, Fabriken, Schulanlagen und bei vollklimatisierten Bauten wie Hallenbädern, EDV-Räumen, Druckereien, Papier- und textilverarbeitenden Betrieben usw.

Ein Gespräch mit unseren Spezialisten lohnt sich.

Rufen Sie uns an: 01 88 69 81.

Durisol

Durisol Villmergen AG
8953 Dietikon, Badenerstrasse 21

DIE SPITZE.

Mit mikroskopischer Genauigkeit prüfen wir jede einzelne Zeichenspitze.

Die Spitze wird mit größter Sorgfalt in den Kegel montiert.

Die besondere Konstruktion der rotring Zeichenspitze (genauer gesagt: des Röhrchens) verhindert durch Abstufung das Unterlaufen von Tusche unter flachliegende Lineale.

Wir unterziehen unsere Zeichenspitzen regelmäßig dem härtesten Verschleißtest. Ihre Lebensdauer auf normalem Transparentpapier ist nahezu unbegrenzt.

Der Belüftungskanal im Kegelgewinde regelt die Thermik und sorgt für einen gleichmäßigen Tuschefluß.

Sie sehen, wir treiben viel Aufwand für eine Linie. Eine Linie, die schon so mancher genialen Konstruktion zur Verwirklichung verholfen hat.

Fallgewicht mit Reinigungsdraht im Inneren des Kegels sorgen für einwandfreies Anschreiben.

rotring
PRÄZISION
OHNE KOMPROMISSE



Kaegi

Kaegi AG
Postfach 288, 5200 Brugg
Tel. 056 42 00 81

Verkauf über den Fachhandel

Coupon

Einsenden an: Kaegi AG, Postfach 288, 5200 Brugg

Ich möchte das rotring-System näher kennenlernen.

- ☐ Senden Sie mir bitte genauere Unterlagen
☐ Ich wünsche einen unverbindlichen Besuch Ihres Fachberaters.

Name:

Adresse:

PLZ/Ort:

Tel. Nr.:

Tonwerk Döttingen
Inhalt 1 Million Liter



betontanks



für Heiz- und Dieselöl

Die **Doppelmantel-Kunstharzauskleidung (System Schneider)** mit Überwachung des Hohlraumes mittels Leckanzeiger, erfüllt die neuen Vorschriften des Eidg. Amtes für Umweltschutz (Endgültiger Ausweis EAGS-Nr. 08. 03. 74). Ausführung bei Neuanlagen und als Sanierung alter Tanks, die den heutigen Vorschriften nicht mehr genügen.

tankbau

otto schneider zürich

8057 zürich frohburgstr. 188 tel. 01-26 35 05

UNVERWÜSTLICH

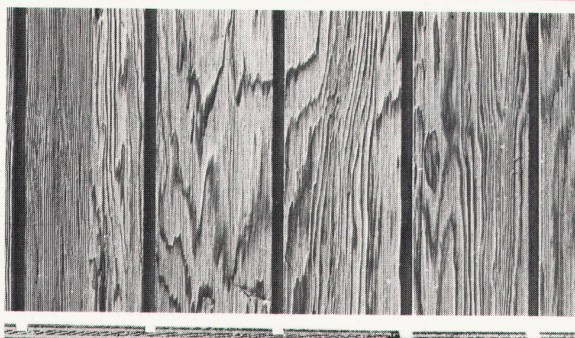
Die VGB-Beschläge aus Chromnickelstahl «18/8» liefern wir Ihnen ausschliesslich mit dem Patent-Drückerstift. Sie sind hygienisch — sie stossen Keime ab. Sie machen elektrische Schläge beim Berühren der Türdrücker unmöglich. Ganz gleich, woraus der Bodenbelag besteht.

Und sie sind stahlhart, stoss- und kratzfest. Ihre Formen sind so, wie sie die moderne Architektur will. Deshalb wünscht man sie in Krankenhäusern, Verwaltungs- und Schulbauten. Und auch in modernen Villen und Einfamilienhäusern.

Verlangen Sie unsere ausführliche Dokumentation!
Lieferung durch den Fachhandel



V. Glutz-Blotzheim Nachfolger AG
Tel. 065/2 38 76, 4500 Solothurn



Dekorativ-Sperrholz

wasser- und kochfest verleimt
für Aussen- und Innenverwendung

Douglas-Fir

Western-Red-Cedar

13 mm/16 mm

244/275 x 122 cm

Nutenabstand 92 und 184 mm

Rud. Haas-Suter, 4705 Walliswil bei Wangen, **(065) 9 53 42**

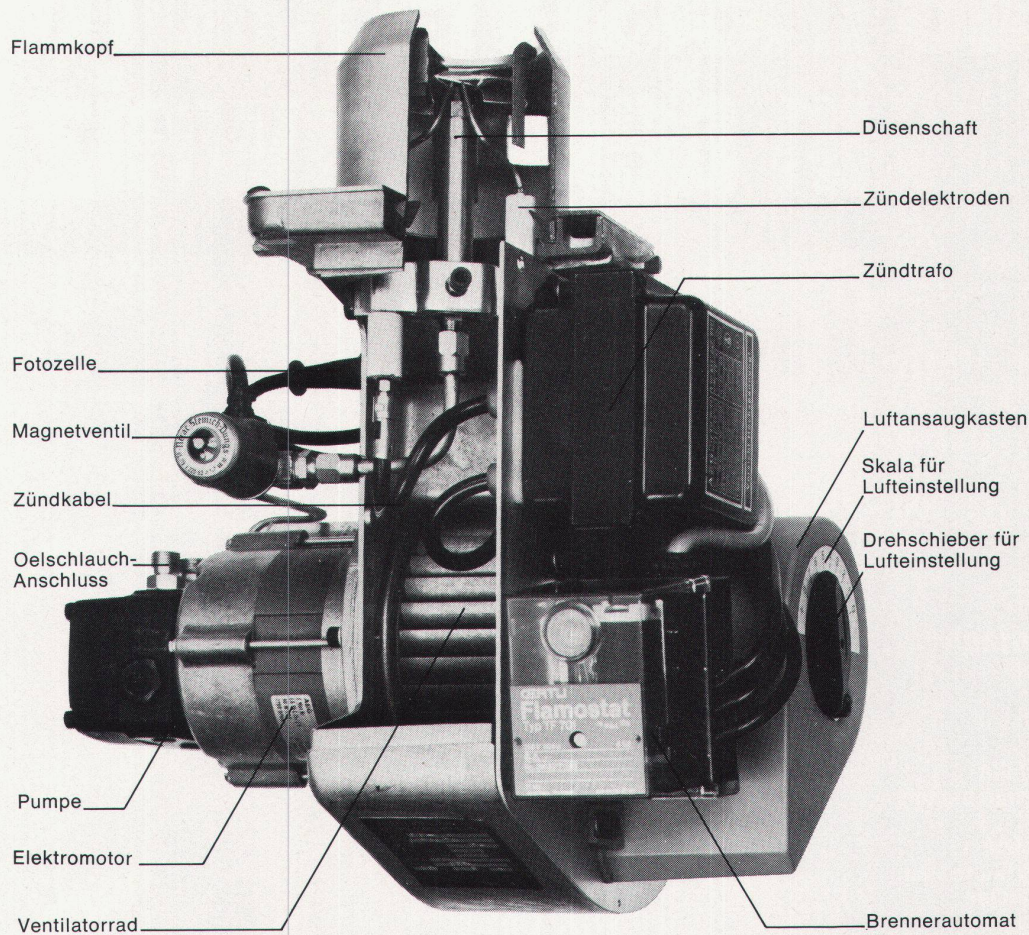
Der neue Kompaktbrenner

OE-1



Noch sparsamer im Betrieb
Noch umweltfreundlicher
Noch ruhiger im Lauf
Noch servicefreundlicher
Alle wichtigen Teile austauschbar

Der OERTLI-Oelbrenner OE-1 wurde im Hinblick auf ein sparsames und umweltfreundliches Heizen konstruiert. Die neuartige Verbrennungstechnik mit dem bei Lieferung fest eingestellten Flammkopf erzielt einen enorm hohen Wirkungsgrad bei sauberster Verbrennung. Sehr stabiles Starten aufgrund der neuen Gebläsetechnik. Bemerkenswerte Vereinfachungen beim Service. Leistungsbereich bis 70 000 kcal/h.



OERTLI STANDARD AG
Zürichstrasse 130
8600 Dübendorf
Telefon 01 - 85 05 11
(ab 20. 6. 74: 821 05 11)

Verkaufbüros in Basel, Bern, Biel,
Chur, Crissier/Lausanne,
Agno/Lugano, Dulliken, St. Gallen,
Thun, Winterthur

BELINOX

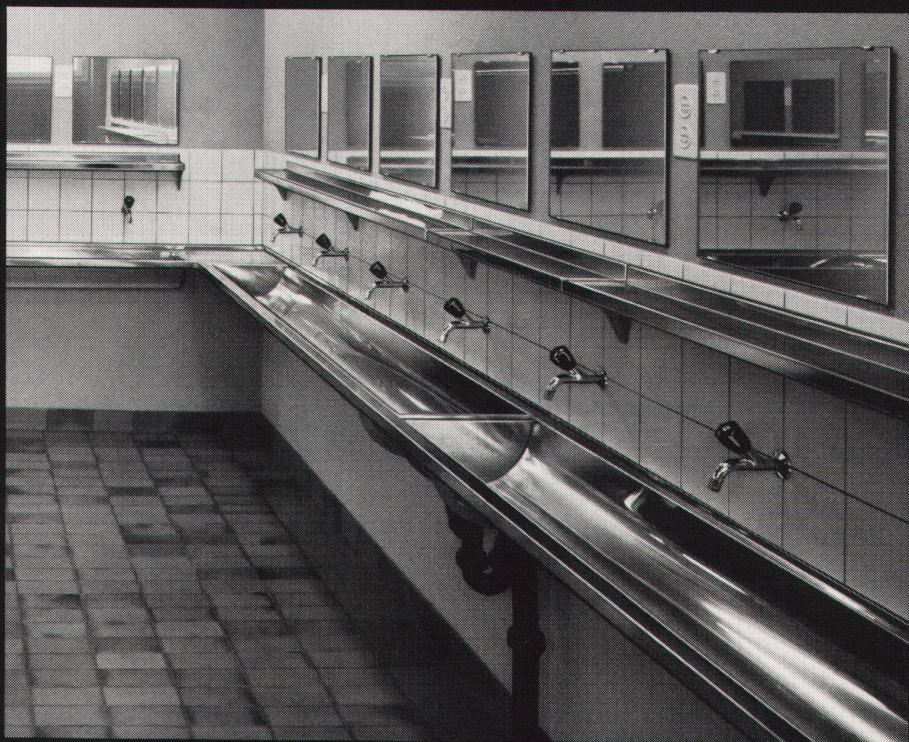
Waschrinnen - mit Abstand die meistverkauften in der Schweiz!

Verkauf durch:
Sanitär-Fachhandel

Hersteller:
Belinox Loertscher AG
5649 Stetten

Tausendfach bewährt:

In der Industrie,
im Gewerbe,
in Sanitätshilfe-
und Zivilschutzbauten,
Kasernen,
Kantonementen,
Turnhallen, Internaten,
Schulen, Heimen,
Toilettenwagen
sowie auf Baustellen
und Campingplätzen.



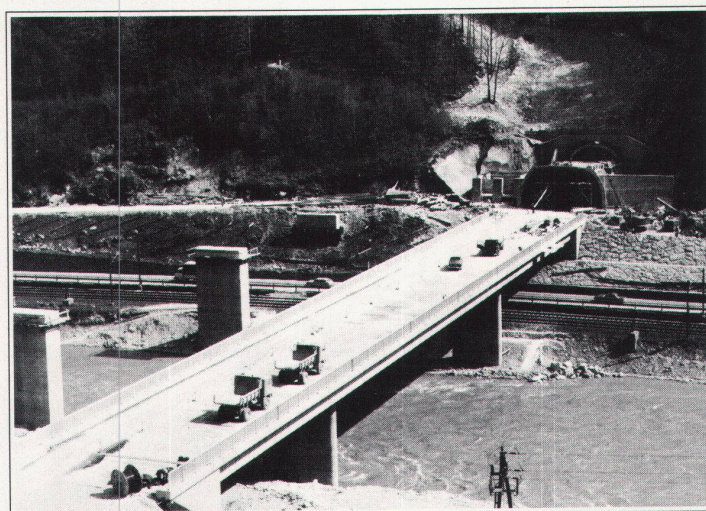
Unsere Waschrinnen-Anlagen
aus rostfreiem, unverwüstlichem
Chromstahl mit Molybdänzusatz

für Gemeinschafts-Waschräume
sind äusserst zuverlässig,
solid und einfach zu montieren.

Verlangen Sie die Dokumentation.



Zwischen Rutschbahn und Fahrbahn liegt der Einbau eines **confotherm® Elektro-Heizsystems.**



Wie hier am Beispiel der Tauern-Autobahn.

Eine schnelle Strasse durch Alpengebiet zu führen, das wirft in besonderem Masse Probleme der Sicherheit auf. Deshalb haben sich die österreichischen Planer der Tauern-Autobahn für den Einbau von elektrischen Grossflächenheizungen **Confotherm** mit Dätwyler-Wärmekabeln entschieden. Sie geben Gewähr, dass auf den Fahrbahnen, auch an besonders wind- und wetterexponierten Stellen, nie Schnee liegenbleiben und sich niemals Glatteis bilden wird.

Fernsteuerung und automatische Regulierung durch Temperaturmessgeräte und Feuchtesonden machen **Confotherm**-Elektroheizsysteme wirtschaftlich. Die Verwendung sauberer Energie macht sie umweltfreundlich. Die Erfahrung von Dätwyler macht sie zuverlässig.

Was jetzt am Grossprojekt Tauern verwirklicht wird, hat sich da und dort, auch in der Schweiz, bereits bewährt. So zum Beispiel in Leukerbad, das seit ein paar Wintern die Vorteile eines **Confotherm**-Elektroheizsystems zu schätzen weiss: keine konventionelle Schneeräumung, keine Frostschäden, aber stets sichere, schnee- und eisfreie Strassen.

Auch in anderen Bereichen werden Heizprobleme mit **Confotherm**-Elektroheizsystemen und Dätwyler-Know-how gelöst: bei Rampenheizungen, Brückenheizungen, Fluggistenheizungen, Treppenheizungen, Terrassenheizungen usw.

Die Dätwyler-Wärmekabel sind äusserst einfach zu installieren und anzuschliessen. Sie werden direkt in den Strassenbelag einbetoniert. Sie sind

raumsparend, dauerhaft und kaum reparaturanfällig. Jedes Kabel wird in den Dätwyler-Prüflabors strengen Qualitätskontrollen unterzogen. Dätwyler stellt seit Jahrzehnten Wärmekabel her und hat seine Systeme immer wieder den aktuellen Anforderungen angepasst.

Verlangen Sie eine ausführliche Dokumentation oder eine persönliche Beratung. Dätwyler AG, Schweizerische Kabel-, Gummi- und Kunststoffwerke Abteilung Elektroheizsysteme, CH-6460 Altdorf/Uri, Tel. 044/411 22.

confotherm®
Elektro-Heizsysteme
Ein Beitrag zur Zukunft





Architekten lieben Zuverlässigkeit – gute Handwerker bieten sie an...

drum verarbeiten sie gerne Stäbli- oder Block-
Tischlerplatten von der ECO. Ein bewährtes Material für
praktisch jede Verwendung am Bau. 185 mal 500 cm.

Hohe Festigkeit und tadelloses Stehvermögen.

Dicken von 10 bis 60 mm.

Auf ECO-Produkte ist Verlass.

Verlangen Sie unsere Preislisten und Muster.

Fabrikation und technische Beratung

ECO AG Sperrholz- und Türenfabrik, 6162 Entlebuch LU,

Tel. 041 - 72 12 42

Lieferung durch den Sperrholzhandel

ECO

TP/A

Damit Sie waschen können, wann's IHNEN passt!



Eine vorzügliche, *vollautomatische* Rotel-Waschmaschine –
aber so kompakt gebaut, dass
sie in Ihrem Badezimmer oder
in Ihrer Küche Platz findet. Da-
mit Sie *dann* waschen können,
wenn die Wäsche Ihrer Familie
anfällt – unabhängig von der Ge-
meinschafts-Waschmaschine.

Fassungsvermögen: 3 kg.
Höhe: nur 72 cm. Breite: nur
51 cm. Tiefe: nur 40 cm.

Waschprogramme: 12, für
jede Gewebeat. Moderne Ein-

knopfbedienung. Vollautomati-
sche Einspülung. Trommel in
Inox-Edelstahl.

Einfüllung und Bedienung
vorn – so dass die Maschine
auch untergestellt oder einge-
baut werden kann.

Anschlüsse: 220 V-Steckdo-
se und Wasserhahn genügen.

Das ist die *Rotel Misura*,
Ihre private vollautomatische
Waschmaschine.

Für nur 895 Franken.

rotel

Rotel – weil man sich darauf verlassen kann.

BON für: ☐ ausführliche Unterlagen «Rotel Misura»
☐ do. für grosse Waschmaschinen, Wäsche-
trockner (Tumbler), Geschirrspülautomaten,
Kühlschränke
☐ Orientierung über Kaufmiete-Bedingungen

An: Rotel AG,
4663 Aarburg
(Tel. 062 21 75 81)

Vorn., Name:

Str., Nr.:

Plz, Ort:

W3

Eine Testfrage:

Würden auch SIE
unseren U-Formstein wegen der Wirkung des klassisch
schönen Linienrasters im Belag bevorzugen,
wie viele Architekten, Gartengestalter und Bauherren,
die durch Erfahrung gelernt haben?

Viele behaupten sogar:

«UF-Pflasterstein- Beläge sind die schönsten!»

Das Verlegen ist höchst einfach –
der Belag rutschfest, unverwüstlich, dauerhaft schön –
und nicht teuer.



Herbag

Herstellung von Baustoffen AG

8640 Rapperswil 055-27 64 54

8716 Schmerikon 055-86 29 86

9230 Flawil 071-83 13 75

8052 Zürich 01-50 35 40

Jedes Stück ein Schmuckstück. Und ein Kunststück.



Die neuen
arwa-typ Griffe
aus dem blauen arwa-Programm.

arwa präsentiert die neuen Griffe aus dem arwa-typ Programm. Sie sind rund – denn runde Griffe passen besser in die Hand. Sie sind blau – denn Blau stimmt die Augen fröhlich. Und sie sind transparent – denn das ist elegant und verleiht Atmosphäre.

Doch die neuen Griffe sind nicht nur Schmuckstücke. Sondern auch Kunststücke. Denn gleichzeitig mit den neuen Griffen wurde ein neues Oberteil geschaffen.

Bei allen Neuerungen aber haben wir etwas beibehalten: die sprichwörtliche arwa-Zuverlässigkeit und die arwa-Langlebigkeit.

arwa

Die neue blaue Linie



Mit den neuen arwa-typ Griffen werden schöne Armaturen schöner.

Zum Beispiel
die arwa-typ Einlochbatterie.



Mit ihrer klaren Linie war die
arwa-typ Einlochbatterie schon
immer formschön. Doch mit den neuen
Griffen wirkt sie noch eleganter.

Das Kernstück
im neuen arwa-typ Programm
ist ein neues Oberteil.

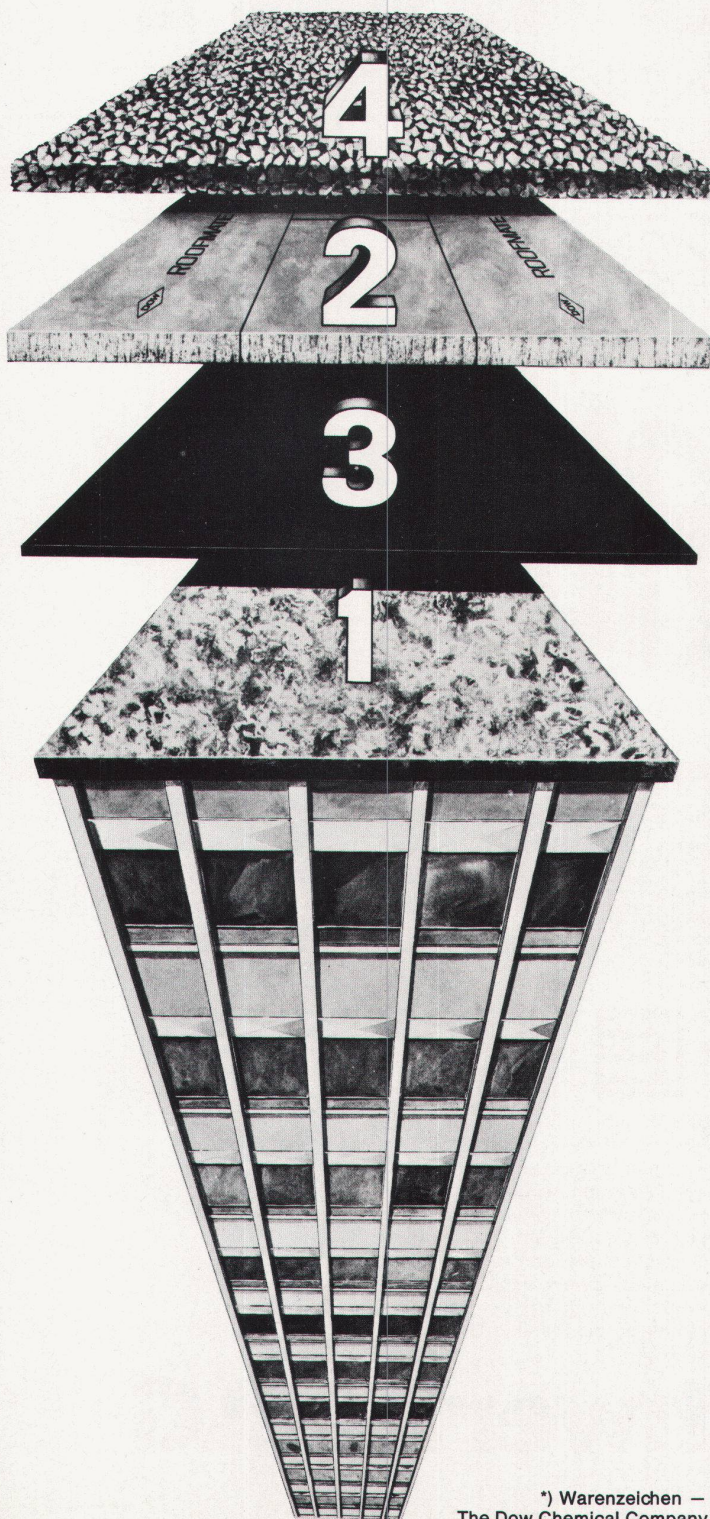
Es bringt Ihnen eine Reihe von Vorteilen.
Verblüffend einfache Griffbefestigung mit Steck-
verbindung auf robuster Vierkant-Spindel.

Wünschen Sie weitere Informationen? Wir stehen
Ihnen jederzeit zur Verfügung.

arwa

Armaturenfabrik Wallisellen AG
Richtstrasse 2 8304 Wallisellen
Telefon 01 830 31 77

Roofmate* macht das Umkehrdach



NEU: Das Konzept —

mit Roofmate Dachdämmplatten:
Schutz für das Gebäude —
Schutz für das Dach.
Durch die obenliegende Wärme-
dämmung wird die Abdichtung,
empfindlichster Teil des Daches,
vor zerstörenden Einflüssen
von aussen geschützt.

ALT: Das Produkt —

Roofmate Dachdämmplatten aus
extrudiertem Polystyrol-Hartschaum
von DOW, **fast 30 Jahre produziert**,
hat sich hervorragend bewährt.
Durch die Umkehrung der Reihenfolge
bewährter Baustoffe für Abdichtung
und Dämmung zur optimalsten Lösung
Ihres Daches:
das Umkehrdach mit Roofmate.
Mehr als 1,5 Millionen m² Umkehr-
dächer mit Roofmate wurden bisher
in Europa und über 150'000 m²
in der Schweiz verlegt.

Dow hilft Ihnen weiter

Bitte schicken Sie mir Informationen über
a) Roofmate b) Roofmate im Umkehrdach

Name _____

Firma _____

Adresse _____

Dow Chemical Europe SA
Bachtobelstrasse 3
8810 Horgen
z. Hd. Hr. P. Seiler



4

*) Warenzeichen —
The Dow Chemical Company

Industrie- böden Unterlags- böden

EUBÖOLITH -Steinholz
MAXIDUR -Hartbeton

EUBÖOLITH -Steinholz
fusswarm
zäh
elastisch
öl- und lösungsmittelbeständig
keine elektrostatische Aufladung
einfach im Unterhalt
staubfrei

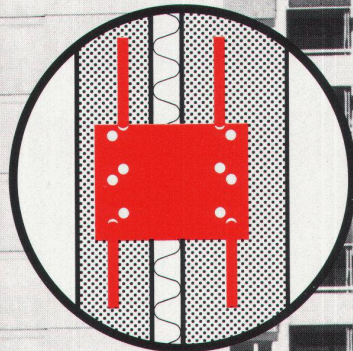
MAXIDUR -Hartbeton
robust
mineralöl- und lösungsmittelbeständig
keine Pflege
staubfrei



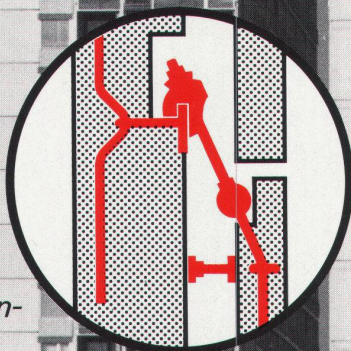
Seit 1898, also seit über 75 Jahren bauen wir Industrieböden, nichts anderes als Industrieböden! Jedes Jahr verlegen unsere Spezialequipe mehrere hunderttausend Quadratmeter. Wir haben Erfahrung, wir kennen die Stellen, wo Friktionen entstehen können, wir wissen auch wie Schwierigkeiten zu meistern sind. Darum sind heute unsere Industrieböden und Unterlagsböden in Qualität und Preiswürdigkeit unübertroffen. Zweckdienliche Qualität bei der Materialwahl, gute Qualität bei der Arbeit und Qualität bei der Vorbereitung, bei der Planung. Unser Handwerk beginnt mit Kopfarbeit!

Euböolithwerke AG

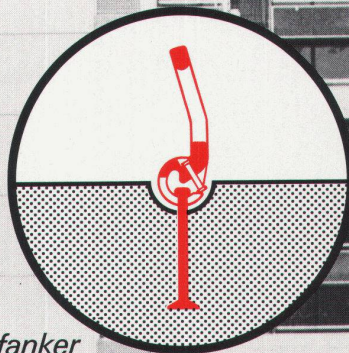
Tannwaldstrasse 62
4600 Olten
Telephon 062-21 23 35



*Manschetten-
Verbund-
Anker*



*Fassaden-
platten-
Anker*



Kugelpkopfanker

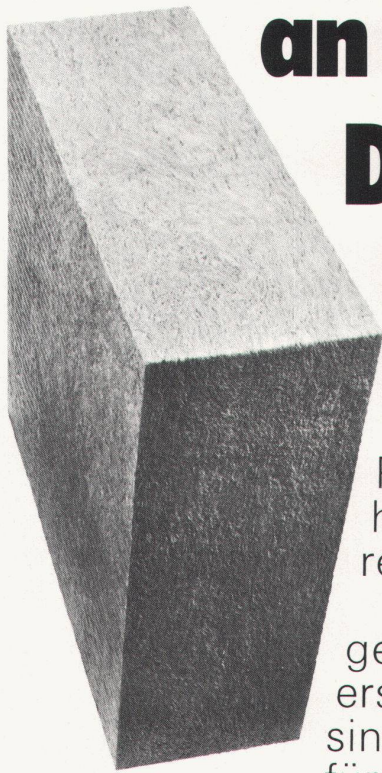
In allen Industrieländern der Welt
gewinnt das Bauen mit Fertigteilen
zunehmend an Bedeutung; bitte lassen
Sie sich durch uns beraten.



RISS AG

Drahtseil- und Kettenwerk
Querstrasse 19, 8105 Regensdorf-Zürich
Telefon 01/840 23 30

Jeder Bauherr denkt heute an die Heizkosten.



Deshalb sollten Sie an Flumroc denken.

Jeder Bauherr muss heute am eigenen Haus erfahren, wieviel Geld das Heizen kostet. Daran sollte man schon bei der Projektierung denken und so dem Bauherrn helfen, die Heizkosten zu reduzieren. Mit einer optimalen Isolation.

Gewiss, man hat schon früher etwas getan für die thermische Isolation der neu erstellten Bauten. Aber erst seit der Ölkrise sind einem die Augen richtig aufgegangen: für die richtigen Isolierdicken.

Flumroc hat für jedes Isolierproblem die richtigen Isolierprodukte. Isolierplatten und -matten in jeder Dicke. Aus unbrennbarer, unverrottbarer Steinwolle. Für jeden Bau und für praktisch alle Bauteile.

Flumroc hält die Wärme beisammen, spart Heizkosten und schützt vor störendem Aussenlärm.

Wenn Sie mehr über uns und unsere Produkte erfahren möchten, so schreiben oder telefonieren Sie uns. Wir verhelfen Ihnen zur technisch rationellsten Lösung.

Flumroc AG, 8890 Flums,
Telefon 085 311 48



Die «Dicken» von Flumroc halten besser dicht.

- Ich bitte um Gratiszusendung:
- ☐ Ihres Verkaufsprogrammes
 - ☐ Ihrer Information 102: Wirtschaftlichkeit der thermischen Isolation
 - ☐ Ich möchte die Flumroc Fachberatung konsultieren und bitte um Kontaktaufnahme

Vorname/Name _____

Firma/Branche _____

Strasse _____

PLZ/Ort _____

Telefon _____

Einsenden an Flumroc AG, 8890 Flums

Ein Nadelfilz, der das Wort Super zu Recht trägt...

Giubi-Felt Super VS



Im Schulhaus Widen/AG wurden 1600 m²
Giubi-Felt Super VS Boden- und Wandbelag verlegt.

**Super die
Strapazierfähigkeit**
dank der verwendeten
Polyamid-Faser (NYLSUISSE)



Super der Einsatzbereich
für allerhöchste Ansprüche



EMPA-Attest
90621

Super die Ausrüstung
permanent antistatisch und
antimikrobiell

**Super die hohe
Schallabsorption**

Hz	500	1000	2000	3000
as	0,06	0,16	0,40	0,60

Mit *Giubi-Felt Super VS* bleibt
Schallabsorption kein Schlagwort,
besonders wenn er nicht nur als
Boden-, sondern auch als Wandbelag
verwendet wird!

**Super die schwere
Brennbarkeit**

Brandklasse V, Qualmentwicklungs-
klasse 3

**Super seine Reinigung
und sein Unterhalt**

Super in den Farben

11 attraktive Farben,
Spezialfarben ab 2000 m²



In diesem Schulzimmer sind Boden und Wände mit Giubi-Felt Super VS belegt. Die Wandflächen
sind so auch als Steckwände benutzbar.

Und jetzt gibt es den *Giubi-Felt Super VS* auch mit
Kompaktschaumrücken
und als **Wandbelag!**

Alles Gründe für die immer grössere Beliebtheit
des *Giubi-Felt Super VS* im Objektbereich.

Detaillierte Auskünfte und Dokumentation durch
den Beratungsdienst der

Forbo

Forbo-Giubiasco AG
Postfach, 8022 Zürich
Tel. 01 47 95 32





Modell 570

stapelbar, kuppelbar

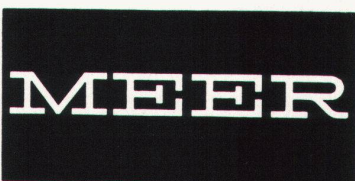
das grosse Ideal als

Mehrzweck-Stuhl

Restaurants, Tea-Rooms, Kantinen,
Konferenz- und Vortrags-Säle

freie Besichtigung unserer internationalen
permanenten Gross-Ausstellung

«City-West» in Bern



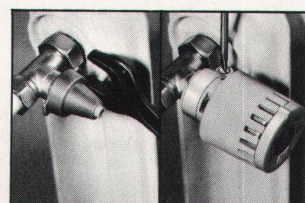
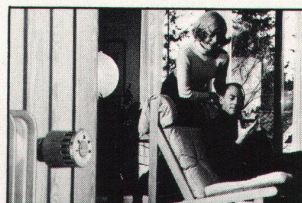
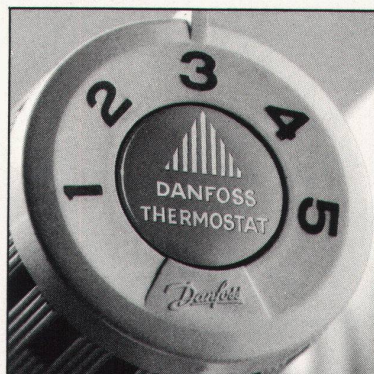
Rudolf Meer + Kaufmann AG

3008 Bern Effingerstrasse 21

Telefon 031 25 28 28

Telex 33 539

Wärme regelt man mit Danfoss



Danfoss

Individuelle und konstante Temperaturen in den einzelnen Wohnräumen – Temperaturen genau nach Ihrem Wunsch – bedeuten maximalen Wärme-komfort und Heizkosten-ersparnis.

Das ideale wohlige Wohnraum-klima erreichen Sie, wenn Sie alle Radiatoren mit Danfoss Heizkörperthermostaten aus-rüsten. So einfach ist das. Dadurch ist es möglich, in den einzelnen Räumen der Wohnung die Wärmezufuhr nach individuellen Wünschen unabhängig von äusseren Ein-flüssen zu regeln.

Wenn beispielsweise die Sonne die Wolken durchdringt, drosselt der Thermostat automa-tisch und öffnet wieder, sobald die Sonne nicht mehr scheint. Der automatische Heizkörper-

thermostat bewirkt, dass jedem Raum nur die zur Aufrecht-erhaltung einer konstanten Temperatur erforderliche Wär-me zugeführt wird.

Lautlos und unbemerkt sorgt der Heizkörperthermostat für eine präzise Wärmeregung. Danfoss Heizkörperthermostate bedeuten nicht nur höchsten Wärme-komfort, sondern auch zusätzlich verbesserte Wirt-schaftlichkeit.

Bei einer thermostatischen Regelung wird immer nur die jeweils benötigte Wärmemenge verbraucht, automatisch ein kostensparendes Plus für Sie. Sprechen Sie mit Ihrem Heizungsinstallateur, er kann Ihnen mehr über individuelle Raumtemperaturregelung er-zählen – denn er kennt Dan-foss.



WERNER KUSTER AG

4132 Muttenz 2: Hofackerstr. 71
Tel. 061-61 15 15
1000 Lausanne:
Rue de Genève 98. Tel. 021 251052
8304 Wallisellen/ZH:
Hertistrasse 23. Tel. 01/830 40 54

Coupon:

Bitte schicken Sie mir Prospekt über: Danfoss Heizkörperthermostat

Name: _____

Anschrift: _____

7381

Vermipan

die nicht brennbare
und feuerwiderstandsfähige
Konstruktionsplatte für den
Innenausbau

Brandklassenziffer V1q.3

Keller+Co. AG
5313 Klingnau
056/452771

Anwendungsgebiete:

- Türen
- Trennwände
- Decken
- Pfeilerverkleidungen
- Stahlträgerverkleidungen (Unterzüge)
- Lüftungskanalverkleidungen
- Schachtabschlüsse
- Täferwände
- Schrankwände (Fluchtwege)
- usw.

Technische Daten:

Format: 280x175 cm

Dicken: Feuerwiderstand:

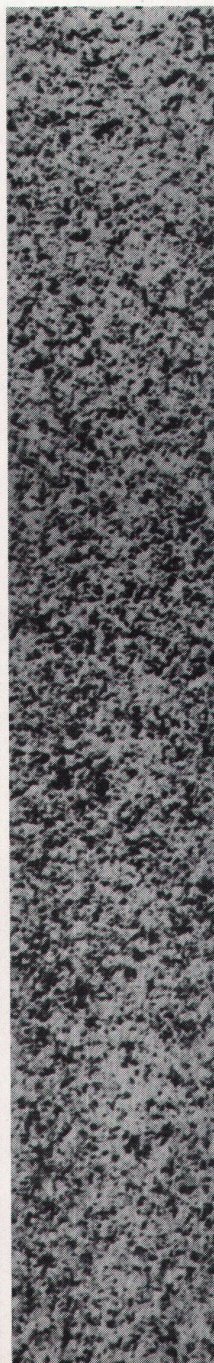
19 mm F 20

22 mm F 30

30 mm F 60

40 mm F 90

Die Vermipan-Oberflächen
sind glatt geschliffen.
Sie können roh belassen,
gestrichen, verputzt, furniert
oder belegt werden.



unbrennbar

Blickpunkte der Öffentlichkeit

Leichtmetall-Fassaden stehen im Blickpunkt der Öffentlichkeit. Von einer Leichtmetall-Fassade erwartet der Architekt:

- Bauelemente mit vielfältigen Gestaltungsmöglichkeiten
- optimale Freiheit in der Planung
- eine repräsentative Wirkung
- Zweckmässigkeit und Dauerhaftigkeit
- Anspruchslosigkeit im Unterhalt
- eine kurze Montagezeit
- einen günstigen Preis

Das Sessa-Norm Leichtmetall-Fassadensystem bürgt für Qualität und erfüllt alle diese Ansprüche. Sessa-Norm Leichtmetall-Fassaden können sich sehen lassen. Fordern Sie unsere Unterlagen an.



Objekt: Geschäftshaus Nordfinanz AG
Bahnhofstrasse 1, Zürich
Bauherr: Nordfinanz AG, Zürich
Architekt: W. Stücheli, dipl. Arch. BSA/SIA, Zürich
Ausführung: 250 vollisolierte LM-Fassadenelemente
Baujahr: 1973/74

**Ernst Schweizer AG
Metallbau**

Zürich

Sessa-Norm

8047 Zürich, Fellenbergstrasse 279, Telefon 01 52 69 10

Fabrik: 8908 Hedingen

74.6010